

Hoja informativa del estudio CAR

¿Qué es el estudio CAR?

El estudio CAR se llama así por las siglas en inglés de una investigación llamada *Contacts At Risk for the Coronavirus Disease-2019 (COVID-19)* (“Contactos en riesgo de contraer la enfermedad por coronavirus de 2019 [COVID-2019]”). Se lleva a cabo en el hospital *Mass General* y en otros hospitales que forman parte de *Partners HealthCare*. Su objetivo es averiguar quiénes corren el riesgo de sufrir la COVID-19 y cómo se transmite la enfermedad. Lo que averigüemos en este estudio contribuirá a la prevención y el tratamiento de la COVID-19.

¿Por qué nos piden a mí y a otros miembros de mi hogar que participemos en este estudio?

Les hemos pedido que participen porque a una persona que vive en su casa le diagnosticaron la COVID-19 en el hospital *Mass General* o en otro hospital de *Partners HealthCare*. Nos gustaría que usted y otras personas que viven en su casa nos den información sobre sus experiencias en relación con la COVID-19 y sobre las posibles exposiciones al virus.

¿En qué consiste el estudio y qué sucederá durante mi participación?

Se le pedirá que responda a un cuestionario corto sobre los problemas de salud que tiene, los síntomas que presenta y las posibles exposiciones a la COVID-19. Esto se puede hacer por teléfono o por correo electrónico. Además, le enviaremos por correo los materiales necesarios para recolectar muestras de sangre por pinchazo en el dedo. Usted mismo puede recolectar las muestras de sangre y enviárnoslas por correo. Las pruebas que realicemos con las muestras solo tienen fines de investigación. Por lo tanto, no le daremos los resultados de estas pruebas. Su decisión de participar en el estudio no afectará la atención médica que recibe. El análisis de sangre y el cuestionario nos servirán para tener más información sobre cómo se transmite la COVID-19 y sobre cómo prevenirla en el futuro.

¿Cuáles son los posibles riesgos, molestias y ventajas del estudio?

Usted podría presentar un moretón pequeño por la punción del dedo. Existe un riesgo leve de pérdida de la privacidad. Aunque usted no se beneficiará directamente del estudio, las respuestas que dé en el cuestionario y la muestra de sangre que envíe podrían proporcionar información sobre la prevención y el tratamiento de la COVID-19.

¿Cómo protegerán mi privacidad?

Protegeremos su privacidad rotulando sus muestras y sus datos médicos con un código único en vez de usar su nombre. Solo ciertas personas del equipo investigador podrán relacionar su nombre con sus muestras y datos médicos. No le daremos a nadie información que revele su identidad al público ni a otras organizaciones con las que colaboramos. Es posible que conservemos sus muestras y datos médicos para usarlos en investigaciones futuras. En ese caso, lo haremos en una forma en que no sea posible vincular la información con usted.

¿En el estudio se incluye alguna información sobre mis genes?

Es posible que analicemos el ADN de su sangre. Le reiteramos que usaremos un código único para rotular sus muestras y que no comunicaremos ninguna información que revele su identidad.

¿Los mensajes por correo electrónico del estudio son privados?

En el estudio le enviaremos mensajes por correo electrónico que contienen un enlace a un cuestionario. Los mensajes que le enviamos por correo electrónico no son seguros (es decir, no están cifrados); una persona que no esté autorizada podría emplear o revelar la información que se encuentre en ellos. Sin embargo, estos mensajes no contendrán ninguna información personal. La única información que tendrán es su nombre de pila y un enlace a un cuestionario en línea. La información que se ingrese en el cuestionario en línea es segura y privada (es decir, está cifrada). Si lo prefiere, podemos llamarle para hacerle las preguntas del cuestionario por teléfono.

¿Qué sucede si no quiero participar en el estudio?

La decisión de participar en este estudio depende de usted. Puede optar por no participar. Si decide participar, puede cambiar de opinión más adelante. Su decisión no afectará la atención que recibe ahora ni la que recibirá en el futuro.

¿Tiene preguntas o dudas acerca del estudio?

No dude en comunicarse con nosotros. Nos interesan sus opiniones.

Si tiene preguntas sobre los cuestionarios o sobre los estuches de toma de muestras, llame a la coordinadora de investigación, Laura Melo, de lunes a viernes, de las 9 a. m. a las 5 p. m., al (617) 726-3864, o escriba a carstudy@mgh.harvard.edu

La doctora Regina LaRocque es la persona encargada de esta investigación. Puede llamarla al (617) 643-5557 de lunes a viernes, entre las 9 a. m. y las 5 p. m. Si tiene preguntas sobre el estudio, también puede llamar al doctor Jason Harris al (617) 643-5564 de lunes a viernes, entre las 9 a. m. y las 5 p. m.

Si desea hablar con una persona que no esté directamente relacionada con este estudio, comuníquese con el comité para investigación de *Partners* (*Partners Human Research Committee*). El número de teléfono es (857) 282-1900.

Si desea más información, visite nuestro sitio web: <https://www.massgeneral.org/medicine/infectious-diseases/research-and-initiatives/covid-19-car-study>.